

# 人民日报

RENMIN RIBAO

1983年4月  
5  
星期二  
癸亥年二月廿二  
北京地区天气预报  
白天 多云间晴  
风向 南转北  
风力 二—三级  
阵风 五—六级  
夜间 多云间晴  
风向 偏北  
风力 三—四级  
温度 最高 17℃  
最低 5℃

## 赵紫阳说加强南南合作具有伟大的战略作用 增强第三世界经济实力推进南北谈判 改革旧的国际经济秩序建立新的秩序 中国政府把加强与第三世界团结合作作为对外政策根本立足点



新华社北京4月4日电 赵紫阳总理今天上午在中国社会科学院和第三世界基金会联合举办的北京南南会议的开幕式上发表了讲话。讲话全文如下：主席先生，诸位贵宾，中国同事们：

今天，我有机会为北京“南南会议：发展战略、谈判及合作讨论会”揭幕，并且为1982年“第三世界奖”授奖，感到十分高兴和荣幸。

首先，请允许我以中国人民和国政府的名义，对讨论会和授奖式的举行表示祝贺，对第三世界基金会为此而作出的努力表示赞赏，并且对来自亚洲、非洲和拉丁美洲

的贵宾表示热烈的欢迎！

这次北京南南会议，是在世界经济形势十分严峻，发展中国家正在为此研究对策的时刻召开的。近年来，西方发达国家正经历着一次三十年代以来最深刻的经济危机，影响所及，全世界特别是第三世界国家的经济发展受到严重阻碍。许多国家生产停滞或下降，贸易条件恶化，国际收支出现巨额逆差，濒临外债清偿危机。这既严重影响第三世界国家的经济发展和振兴，也加剧了国际局势的动荡和不稳。这是当前世界一个突出的经济问题和政治问题。这次北京南南会议将就发展中国家的发展战略、南北谈判及南南合作等重要问题进行认真的讨论和探索，是十分及时和很有意义的。

战后，第三世界国家在民族经济方面已经取得很大的进展。它们正在不断探索，总结经验，继续实践。它们所面临的共同课题是：从本国实际出发，制定和执行符合国情、能够调动各方面积极因素、能够取得最佳经济效益的发展战略，以加强自力更生的能力，促进民族经济、科学技术和整个社会的协调发展。当然，各国的情况不同。适合于这一国家的发展战略，未必也适合于另一国家。每个国家，都需要根据自己的特点和长处，独立自主地走自己的路子。但是，中国有句古语：“他山之石，可以攻玉。”交流经验，互相切磋，肯定可以使我们都受到启发，得到教益。

第三世界国家发展战略目标的实现，不仅取决于国内因素，而且还必须具备必要的外部条件。这首先是对不平等、不公正的旧的国际经济秩序进行根本的改革。无可辩驳的事实和统计资料证明，发展中国家是旧的国际经济秩序的直接受害者，当前的世界经济危机，又使它们被迫承受了更加沉重的负担。显而易见，发展中国家发展民族经济的斗争必须同争取建立新的国际经济秩序的斗争紧密结合起来。这是一场非常艰巨的斗争。

(下转第四版)

### 赵总理电贺七十七国集团第五次部长级会议

新华社北京四月四日电 中国国务院总理赵紫阳，今天打电报给七十七国集团第五次部长级会议表示热烈祝贺，祝会议圆满成功。

赵总理在电报中说：“七十七国集团自成立以来，都布宜诺斯艾利斯开幕。这次会议定于四月五日在阿根廷首都布宜诺斯艾利斯开幕。这次会议是七十七国集团成立以来，第一次在发展中国家首都举行的。会议将讨论七十七国集团在国际经济事务中作出的卓越贡献。中国将一如既往地支持第三世界国家的正义斗争，加强同第三世界国家的团结合作。”

## 讨论第三世界国家发展战略、南北谈判及南南合作 北京南南会议开幕 来自亚非拉26个国家的68名政治家和学者参加 赵紫阳总理在开幕式上讲话，并受第三世界基金会的委托向菲律宾国际水稻研究所授予1982年“第三世界奖”

新华社北京4月4日电 由中国社会科学院和第三世界基金会共同举办的北京“南南会议：发展战略、谈判及合作讨论会”今天上午在人民大会堂隆重开幕。

来自亚洲、非洲、拉丁美洲26个国家的68名杰出的政治家和著名学者将在今后的4天中就第三世界各国面临的紧迫问题，以及制订发展战略、加强南南合作，推动南北谈判等重大问题，进行讨论，提出建议。

国务院总理赵紫阳出席了开幕式并发表了讲话。

他指出，这次北京南南会议，是在世界经济形势十分严峻，发展中国家正在为此研究对策的时刻召开的。近年来，西方发达国家正经历着一次三十年代以来最深刻的经济危机，影响所及，全世界特别是第三世界国家的经济发展受到严重阻碍。这次北京南南会议将就发展中国家的发展战略、南北谈判及南南合作等重要问题进行认真的讨论和探索，是十分及时和很有意义的。

赵紫阳说，发展中国家发展民族经济的斗争必须同争取建立新的国际经济秩序的斗争紧密结合起来。第三世界各国可以通过充分协商，求同存异，提出一些迫切而又切实可行的项目，在各种南北谈判的场所协调行动。

他说，加强南南合作，既可以增加第三世界国家的经济实力，又有助于提高他们在南北谈判中的地位，对于冲破旧的国际经济秩序和建立新的国际经济秩序，具有伟大的战略作用。

北京南南会议的主席——中国社会科学院顾问宫乡和“第三世界奖”评选委员会主席什里达兰·兰法尔在会议开始时分别致词。

宫乡指出，现在越来越多的士都已认识到，只有发展中国家发达起来，才会对整个世界经济和政治带来复兴和稳定；对发展中国家执行“杀鸡取卵”“竭泽而渔”的政策，最终将是“搬起石头压自己的脚”。虽然发达国家迈向改革旧世界经济秩序的步伐还很缓慢，个别国家甚至还在继续采取顽固的拒绝改革的立场，但是，只要坚持斗争，我们相信我们是能够推动这种改革的逐步前进的。

他说，目前国际经济力量的杠杆还掌握在几个发达国家手里，这些杠杆被用来损害了而且还在继续损害着第三世界国家。要改变这个现状，就需要第三世界国家分清缓急先后，通过严肃的认真的谈判，逐步达到建立国际经济新秩序的目的。

他强调说，当前极为迫切的任务之一，是加强南南合作。不发达国家的情况和各自利益可能不尽相同，但是它们的共同利益是要消除不发达现象。

(下转第四版)

来，为维护发展中国家的独立和主权，发展民族经济和建立国际经济新秩序进行了坚持不懈的努力，发挥了重大作用。中国将一如既往地支持第三世界国家的正义斗争，加强同第三世界国家的团结合作。”

来，为维护发展中国家的独立和主权，发展民族经济和建立国际经济新秩序进行了坚持不懈的努力，发挥了重大作用。中国将一如既往地支持第三世界国家的正义斗争，加强同第三世界国家的团结合作。”

北京南南会议在人民大会堂开幕。



新华社记者摄

### 赵紫阳会见即将离任的罗驻华大使

新华社北京4月4日电 国务院总理赵紫阳今天下午在中南海会见即将离任的罗马尼亚驻中国大使杜米特列斯库，同他进行了亲切友好的谈话。

外交部副部长钱其琛，对外经济贸易部部长代表陈洁参加了会见。



赵海峰说要尊重群众意见

### 青海牧区应该推行“大包干”

据新华社西宁4月4日电 (记者俞位海)中共青海省委书记赵海峰在今天上午开幕的省第六次党代会上所作的报告中指出，由于青海牧区经济、文化落后，牧民群众居住十分分散，因此在牧业生产责任制的形式上更应放开手脚，尊重群众的意见和首创精神，积极推行“大包干”等形式的联产承包责任制。

赵紫阳总理同各国代表合影留念。

新华社记者摄

### 江苏实行生产许可证制度

避免盲目生产中长纤维和涤纶织物

据新华社南京4月4日电 (记者廖原、通讯员杨荣接)今天结束的江苏省纺织工业局工作会议作出决定，对本省生产的中长纤维和针织涤纶两类织物实行生产许可证制度，以避免盲目生产和保证产品的质量。

其具体办法是：由生产企业向所在市主管部门申请，经核准后报省纺织工业厅审批，凡设备配套、工艺符合规定，产品达到质量标准的可发给许可证。原则上一年发一次，不搞“终身制”。发放后如发现哪个企业的产品质量有问题，由当地主管局或公司暂时收存许可证，限期三个月改进；到期不改的，则吊销其许可证。

江苏省纺织工业局局长会议决定对这两类织物实行生产许可证制度，是因为今年纺织品调价以后，中长纤维和涤纶针织品成了热门货，各地又出现了盲目发展的苗头。

## 赵紫阳总理会见 出席北京南南会议的各国代表和来宾

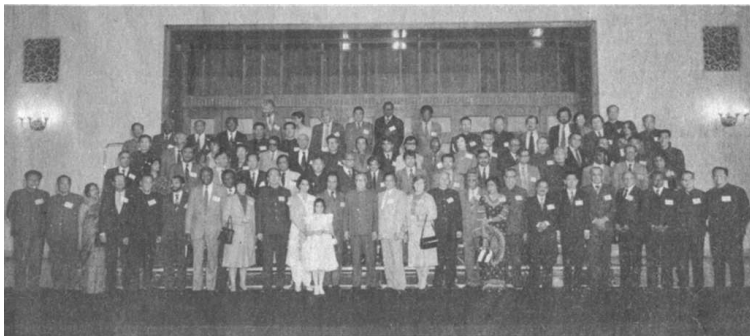
新华社北京4月4日电 国务院总理赵紫阳今天上午在人民大会堂会见了出席北京“南南会议：发展战略、谈判及合作讨论会”的各国代表和来宾。

他们当中有第三世界基金会主席、国际信贷商业银行董事长阿加·哈桑·阿比迪和夫人，英联邦秘书长、第三世界奖评委会主席兰法尔和夫人，第三世界基金会秘书长阿尔塔夫·高哈和夫人，津巴布韦财政部长伯纳德·奇泽洛和夫人，坦桑尼亚不管部长阿米尔·贾

马勒和夫人，印度经济行政改革委员会主席L·K·杰哈，菲律宾国际水稻研究所所长M·S·斯瓦米纳坦。

赵紫阳同各国代表和来宾一一握手，向他们表示热烈欢迎，并同大家一起合影留念。

中国社会科学院院长马洪、顾问宫乡、农牧渔业部部长林乎加，外交部副部长钱其琛，国家计委副主任张苏，经贸部副部长魏玉明，财政部副部长李朋，北京市副市长张百发等参加了会见。



天津掩骨会副食品综合商店维护消费者利益

### 实行物价管理责任制 买卖兴隆信誉好

本报讯 记者肖获报道：天津南开区掩骨会副食品综合商店实行物价管理责任制，坚决维护消费者利益。两年来经市、区20多次物价大检查，次次合格，赢得顾客信赖。

这家商店共经营659种副食品及小商品。1981年实行利润定额、提成分配的经营责任制以后，商店领导用物价管理责任制来辅助和完善经营责任制。他们除了坚持扩大经营，继续作好微利商品的供应

外，将定价准确、价格标签齐全、衡器准确、包装商品去皮计量、准斤足两、去耗合理、严格分等划路等环节分别定出分数，落实到人，坚持日监督、旬检查、月评奖。1982年禽蛋组全年销售鸡蛋14万多斤，让顾客随意挑选个个过灯，作到质价相符，群众称好。

店领导轮流坐堂担任物价监督员，同时还定期接待顾客、当场听取意见，并且经常召开居民代表会

了解群众反映，改进工作。同时发动老职工热心带徒弟，提倡青年努力学习业务。两年多来这个店培养出了5名小行家标兵、技术能手。

这家商店生意十分兴隆，营业额增长很快。1982年这家商店人均劳效达到32,808元，而南开区蔬菜副食品公司人均劳效是21,163元。今年1至2月，这家商店的销售额和利润又居全区同类型商店之冠。

### 农民的另一种“愁”

湖北阳新县有个水产专业户社员，经济上“冒尖”后，政治上也是敞开着的。热情帮助、培养有人要求入党的是每个党组织的责任，可是大队支部没有一个人找他谈过话，这成了他的一桩心事。

今日农村，象他这样发“愁”的勤劳致富的农民并不是个别的。这应当引起有关党组织的注意。

彻底改变过去那种“越穷越革命，越穷越光荣”的旧观念，才能正

确理解富裕起来的农民的上进心，从政治上关心他们。党的大门对任何要求进步、符合条件的人都是敞开着的。热情帮助、培养有人要求入党的是每个党组织的责任，对劳动致富的农民也不例外。不久前，河南沈丘县委组织部批准3名劳动致富的社员入党，这不但给当地的农民以鼓舞，对更多的农村基层党组织也是个很好的启示。

李凌云



# 控制计划外基建项目 鸡西市采取三项措施

本报讯 记者 张焕锦、王辅捷报道：最近黑龙江省鸡西市为了控制计划外基建项目采取了以下三项措施。

一、扩大计委管理权限，原有房屋翻建、5万元以下零星土建工程统归计委管理。

二、凡是未按基建程序办事的项目，计委不予下达计划，设计、银行、物资、施工等单位不予受理业务。

三、计划外在建工程一律停工，所购置设备、材料一律封存。

## 损坏东西要赔偿 违犯纪律要制裁 铁道部处理双城堡车站野蛮装卸事件

本报讯 4月2日，铁道部作出决定，严肃处理双城堡车站由于野蛮装卸，损坏洗衣机的货运事故。要求铁路系统从中吸取教训，搞好文明装卸。

去年11月，黑龙江省双城堡广播站青年商店通过铁路运到双城堡车站的400台洗衣机，在装卸和搬运过程中，有一部分发生损坏。

今年2月9日中央人民广播电台广播了这件事。国务院和国家经委领导同志对此十分关注。铁道部于2月22日发出紧急通知，要求哈尔滨铁路局迅速处理这一事故。

经铁道部和国家经委联合调查组查明，这批洗衣机确实有几十台存在着不同程度的损坏，其中的一部分损坏双城堡车站负有直接责任。他们在卸这批高档商品时，没有按规定轻拿轻放，并且边



福建省龙海县各级党委组织干部深入第一线领导生产，今年全县春耕抓得又早又好。

新华社记者 李开远摄

### 威虎山区电灯明

本报讯 记者彭毅报道：三十多年前靠松明子照亮的威虎山区，如今办起小型水电站，点上了电灯。

威虎山区，在黑龙省海林县境内。这里就是著名长篇小说《林海雪原》中人民解放军小分队歼灭匪首座山雕的地方。去年，当地农民集资在夹皮沟附近的头道河上建成了一座1,400千瓦的小型水电站，把光明送到附近的林场和山村。当年的松明子以及后来的油灯、蜡烛已经普遍被“夜明珠”取代了。山区有了电，部分原木便可加工成木材再下山。农民碾米磨面也上了电动机。

在天津市帆布厂的织布车间里，嗒嗒的机器声响，仿佛有节奏的舞曲。天津市特等劳动模范毛玉根，在这“舞曲”的伴奏下，她那灵活、精湛的操作动作和不断拼搏的精神，受到人们的称赞。

毛玉根是全国首创连续织布百米无次布的第一个织布工人。那是她在1974年3月到1979年2月创造的。从那以后，她并不满足于自己的成绩，又踏上了第二个百米无次布的征途。到今年3月，已经织了72.9万米无次布了。这四年间，她还多织布5万多米。今年3月2日经天津市评选劳动模范小组批准，她再次被评为天津市特等劳动模范。

毛玉根织的是工业用的帆布，难度比较大，质量要求高，一不小心，就会出现残次品。她常这样想：我自己看四合布机，一天织530多米布，如果一个班出现一匹次布，一年就是300多匹，等于浪费几百万斤优质棉纱。这些棉纱凝结着多少工人的汗水啊！因此，她

#### 加拿大新产品样本

##### 陈列会开幕

本报讯 由加拿大驻华大使馆举办的加拿大新产品样本陈列会，本月4日在北京开幕。会上展出了加拿大120多家厂商的新产品样本，包括农业、计算机、建筑业、能源、电子工业等10个门类。

鞋合格率达到了97.4%，成了全市布鞋厂的排头兵。他们的女呢面拉锁棉鞋，1982年被评为自治区优质产品，男相中鞋和女呢面拉锁棉鞋均被评为华北地区的第二名和第三名。

(二)以新品种争市场。

这几年他们在继承中国布鞋传统特点的同时，吸取皮鞋结构式样。1981年以来，共上新产品59个，新花色100多种，每双都有新产品上市，目前新产品产量占全部产品的93%。他们的新产品设计快、试制快、生产快、上市快。一般的在大造型不变的情况下，一星期内就可投放市场。他们的许多种布鞋不仅畅销于陕西、湖北等十几个省区，还向美国、法国、新加坡、菲律宾等国家出口。

(三)以价廉争顾客。他们从降低原材料消耗和提高劳动生产率方面挖掘潜力，使人均日出鞋由1978年的3.9双上升到8.1双。从1981年起，先后对21种产品降价，平均降低7.6%，大大地增强了产品的竞争能力。

布鞋厂现有管理人员31人，只占职工总数的9%。

#### “大锅饭”式的经营必须改变

布鞋厂与皮鞋厂相比，实力只及皮鞋厂的一半。现在呼市经济区每年需求皮鞋量在35万双以上，等于皮鞋产量的1.5倍。而近几年布鞋销售难度一直较大。另外，从单位获利看，一双牛皮男鞋得利润2元以上，而一双男冲服呢单布鞋只能挣8分钱。因此，无论从哪方面说，皮鞋厂都应该比布鞋厂给国家的贡献大，然而事实恰好相反。为什么？关键是经营方式不同，才造成了这样截然相反的结果。

皮鞋厂吃“大锅饭”，不管盈亏，工资照发。国家包企业，企业包个人。这种层层包的做法，把人养懒了，干部职工失去了内在动力。

布鞋厂是自负盈亏，吃饭靠自己。近年来他们不断地改革内部规章制度，想方设法不吃“大锅饭”，搞了一套自己逼自己的办法。制度紧、考核严。工人们说：“我们是谁谁谁就挖谁的‘生肉’（指基本工资），不这样，厂子一垮，我们就没肉了。”布鞋厂从厂长到工人，从一线到二线，责、权、利规定的明确具体。如生产工人实行了计件工资、原材料节约奖等多种经济责任制，对设计人员实行新产品设计奖，对干部要求也很严格，只有全厂八项经济技术指标中完成产量、质量、消耗、利润四项的方可发全奖，如利润指标完不成，取消全部奖金，其它三项每有一项没完成，扣25%。总之，由于各项制度都与奖金、基本工资直接挂钩，促使他们奋发向上，有那么一股创业的朝气。

## 北京药材公司 开展联合经营 与药材产地

本报讯 北京市药材公司为开拓药材货源，发展生产，扩大产品销路，大力发展跨地区联合经营，取得显著效果。1982年与1978年相比，进货增长近1倍半，销售增长1倍，出口增长3倍，工业总产值翻了一番，上交利润增长了近6倍。

北京市的中成药，历史悠久，驰名国内外。但由于原料短缺，生产的发展受到了限制。为解决这个问题，北京市药材公司打破地区界限，积极与国内一些主要药材产区开展各种联合。北京与青海、贵州、宁夏等省区签订供销合同，由这些省向北京提供药材，北京向这些省区提供鸡鸣白凤丸、牛黄清心丸和虎骨酒等名牌产品。由于原料充裕，北京名牌中成药产量逐年上升。

王振华

把产品质量的好坏看作是

对人民负责的一个标准。在开始织第二个百米无次布的时候，在织的布上出现过一个破洞。当时她曾想，这下前功尽弃了，思想压力很大。有的同志劝她说：“谁吃饭也免不了掉米粒。”可是，毛玉根并不这么想，她说：“这是一个‘米粒’也不能掉的事情。”于是，她又从零开始踏上了新的征途。后经检验人员检验，那次破洞并不是毛玉根的责任，但她这种严格要求自己，一丝不苟，永不气馁的精神，却使人们深受感动。

毛玉根常说，一台布机织不出社会主义现代化，一朵红花开不出满园春色。如果能带动更多的人一起实现优质高产，就能做出更大的贡献。她善于学习别人的长处，又主动把自己的经验传授给青年。她和本车间刘俊文结成“对子”，互帮互学，开展竞赛。刘俊文四年内连续织布75.9万米无次布，也被评为天津市劳动模范。

——记天津市帆布厂织布女工毛玉根

本报记者 马杰

## 农村需要知识 知识需要农村

本报讯 通讯员熊启梯报道：最近贵州省农科院主动派专家下乡，向区社干部和重点企业科、专业户传授科学技术。

今年3月2日至13日，龙里县龙山区委举办了农业技术培训班。农科院院长培凡在开学前主动与龙山区委联系，安排了院里土肥、水稻栽培、植保、园艺等专家下乡授课。他还亲自给培训班讲了课。农学院的专家也应邀前去讲课。

这次下乡传授科学技术的专家

们，事前对培训对象的文化程度、八个公社的自然条件等都做了调查研究。他们授课的时候，都努力做到既有理论，又联系实际，深入浅出，使参加培训的150多人都能听得懂。专家们讲完一节课后，又进一步解答大家提出的问题。园艺研究所副所长、助理研究员范忠带来了果树苗作为标本，在课堂上教大家如何栽培，并作剪枝示范。助理研究员李力带来了十多个水稻良种，分发给一些农科户带回去试种。农学院的养鸡专家刘俊凡根据区委的要求，答应把养鸡专业户带到农学院养鸡场进行实地培训，并供应一些贵农金凤鸡种。

### 安陆县帮“两户”掌握科技

本报讯 通讯员田叶青报道：湖北安陆县委和县政府向农村的专、重点户和科技户提供技术服务，使专业户有了更大的发展。

去年以来，安陆县有两万多户社员发展养殖业、种植业，成了专业户或重点户。但雷公公社和羊楼公社有一大批专业户，因不懂耕牛配种技术，掌握不

住母牛发情规律，母牛空怀的较多。县农业、畜牧部门组织了十多名技术员，到这两个公社踏勘调查，传授耕牛饲养管理经验和配种技术，并根据母牛的不同品种、年龄，帮助社员选择种公牛的冷冻精液进行人工配种，使这两个公社有繁殖能力的428头母牛头头满怀，而淘汰了劣牛。

县农业、畜牧、林业、果树、水产等部门，根据母牛的不同品种、年龄，帮助社员选择种公牛的冷冻精液进行人工配种，使这两个公社有繁殖能力的428头母牛头头满怀，而淘汰了劣牛。

县农业、畜牧、林业、果树、水产等部门，根据母牛的不同品种、年龄，帮助社员选择种公牛的冷冻精液进行人工配种，使这两个公社有繁殖能力的428头母牛头头满怀，而淘汰了劣牛。

县农业、畜牧、林业、果树、水产等部门，根据母牛的不同品种、年龄，帮助社员选择种公牛的冷冻精液进行人工配种，使这两个公社有繁殖能力的428头母牛头头满怀，而淘汰了劣牛。

县农业、畜牧、林业、果树、水产等部门，根据母牛的不同品种、年龄，帮助社员选择种公牛的冷冻精液进行人工配种，使这两个公社有繁殖能力的428头母牛头头满怀，而淘汰了劣牛。

## 中国有色金属工业总公司成立

新华社北京4月4日电（《人民日报》记者董焕尧、本社记者朱幼棣）中国有色金属工业总公司在京成立。

有色金属是发展国民经济、国防工业、科学技术的基础材料和重要战略

物资。我国有色金属资源丰富，品种齐全。其中钨、钼、稀土等7种有色金属储量占世界首位，铝等5种储量占世界第二位。目前，我国已建成有色金属企业事业单位800多个，拥有100多万职工。过去由于

实行分散管理、条块分割的体制，影响了有色金属工业的发展。为了改变这一状况，国务院决定成立统一管理的中国有色金属工业总公司。

国务委员方毅、国家经委副主任袁宝华、马仪，冶金部部长李东冶出席了成立大会，并在会上讲了话。

## 这个皮鞋厂为啥不如布鞋厂？

### ——呼和浩特市两家鞋厂经营管理的调查

本报通讯员 姚尚宏

呼和浩特市国营皮鞋厂和合作社布鞋厂原是一家，原称制鞋厂。1961年按工艺分家，皮鞋厂转国营，布鞋厂仍是集体企业。二十几年来，这对当年的孪生姊妹，都发生了很大变化。皮鞋厂现有职工506人，固定资产净值115万元；布鞋厂现有340人，固定资产净值47万元。皮鞋厂富有，经营效果差；布鞋厂底子虽薄，但经营效果一年比一年好。1982年与1979年相比，皮鞋厂产值由337.3万元增加到405万元，增长7.3%，给国家上缴税利却由42.2万元降为32.5万元，减少23%，百元产值提供积累下降28.2%，全员劳动生产率只增长1.1%；在同时期，布鞋厂产值由173.5万元增加到337.7万元，增长95%，上缴税金由9.14万元增加到14.37万元，增长57%，百元产值提供积累增加11倍多，全员劳动生产率增长1.1倍。

#### 皮鞋厂的怪现象

(一)产品不变样，质量不稳定。皮鞋厂二十多年来新产品增加很少，大批生产上市的中元鞋、一带鞋等，全是老样鞋。去年上半年生产出口鞋，合格率只占70%；不合格的，只好降价处理，一次赔损2.4万元。同时期为百货公司生产的3,000双海元平跟鞋，全不合格，只好改成一带鞋。该厂有句口头禅：“百货不要送土产”，土产是按半价收购，那一半损失就由国家全包了。

(二)国家损失了，个人并不少得。这个厂基本没有定额，有些工种有定额，但低得很。与兄弟厂相比，机扎帮低50%，机缝

底低40%，钉皮掌低50%，砂轮烫底低64%。低定额又实行超产奖，因而无人不超，有的每月得超产奖90元，比厂平均工资多1.6倍。不实行超产奖的往往把任务推到底月底“加班”，去年上半年全厂亏损2万元，加班费却支出4,511元，最高的每人每月拿56元多。非生产人员实行综合奖，不干每人每月八九元。

(三)花钱无计划，投资无效益。1978年花掉8万元，上了一台绷鞋机，用不上；1980年又花掉40多万元，进口一台绷鞋机，因产品批量小，搁置在那里。1978年以来这个厂共花掉国家无偿投资102万元，基本上没有发挥效益。

生产橡胶鞋用的恒温控制器，正常生产只需16台，而皮鞋厂一年要进50多台。宁肯花280元买一台新的，也不愿花12元去修一台旧的。压模底的平板硫化机油泵出了故障，却不修，仅价值50,000多元的新机器上拆下换上，结果旧的坏了，新机器也因无油泵而不能使用。

(四)内部组织头重脚轻。厂里流传着这样的话：“有靠的进机关，有能的进二线，无能没靠搞生产。”在第一线的只有315人，管理人员占37%。管理人员虽多，专业人员却很少，全厂24名科室主任级干部，工程技术人员只有2名。

#### 充满活力的布鞋厂

(一)以优质信誉为重。布鞋厂对质量关把得特别紧，建立了一系列检验制度，使布

厂尽管分家之初，吃了“偏饭”，后来又因原料资金上得到优先，可以说是“位尊俸厚”，按理说它应有作为。事实却是位尊者少，俸厚者少，皮鞋厂的效益远不如布鞋厂。究其原因，就是皮鞋厂吃的是“大锅饭”，企业没有活力。职工缺乏积极性；布鞋厂不吃“大锅饭”，内部实行严格的责任制，人人奋发图强，工厂天天向上。

古人有云：父母之爱子，则为之心深谋。对于真正关心企业兴旺发达的人来说，为深谋远虑，必须在调整和改革中找出路，丢掉“大锅饭”，给企业以活力。同时对企业提出高标准要求，给以压力。既有活力又有压力，皮鞋厂才会好起来。

## 差别在管理

华为民



《这个皮鞋厂为啥不如布鞋厂》的调查报道，值得一读。人们常说：一树之果有酸甜，一母之子有长短。呼和浩特市皮鞋厂和布鞋厂，原本本是一个厂，后来一分为二，恰似“一母二子”分家过日子，为什么会有不同的经营效果呢？

两家鞋厂，一个全民，一个集体，所有制形式都是先进的，差别出在管理上。皮鞋

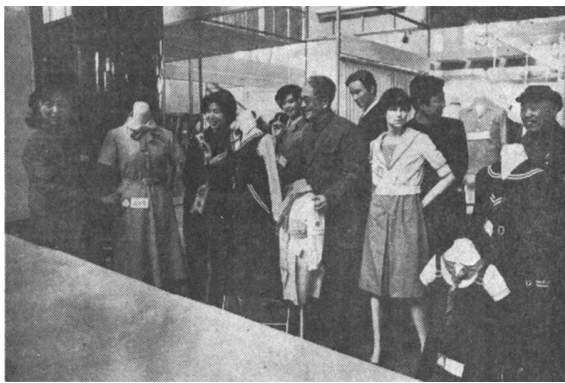
兰州冰川所自制探测仪器

本报讯 记者郭龙春报道：中国科学院兰州冰川冻土研究所，为了用现代科学技术改进野外考察手段，近几年自力更生研制了多种探测仪器。

荣获中国科学院科技成果三等奖的冰川无线电遥测仪，可以放置冰川顶部定时自动观测冰温、气温，太阳总辐射、热流、风速。仪器采用硅太阳能电池组供电，除更换记录纸带外，整个观测系统可以实现无人操作。

多年来，我国缺乏探测山岳冰川厚度的有效设备，往往靠估测。兰州冰川所借鉴瓦里单单位经验研制成功的冰川测厚雷达，对裂缝少、表面光滑少头的山岳冷性冰川都能比较准确地测出厚度。这项成果也荣获中国科学院科技成果三等奖。

该所还有一项获得中国科学院四等奖的科技成果，叫固体数字直读式多点温度计。在冰川上打一个钻孔进行不同深度的测温，过去要用许多套温度计，用这种多点温度计，一台主机可以带十个以上的测温探头，既经济又方便。去年研制成功的热冰计，在冰川上钻孔打一百零九点九一米，打穿了冰层，创造了中国冰川钻孔的新纪录，为取得冰川深部资料创造了有利条件。



亚洲手球邀请赛 我青年队获冠军

新华社香港四月三日电 中国青年手球队今天下午在在这里结束的亚洲手球邀请赛中，以三战全胜的战绩荣获冠军。比一比三战胜了日本队之后，在第二天，在一日和二日的比赛中，中国队和日本队均先后战胜了香港一队和香港二队。这次邀请赛是由香港市政局和香港业余手球总会主办的。

在长沙举行的八省区手枪射击邀请赛上，湖南队创造了女子小口径标准手枪25米60发慢加速射1，755环的好成绩，平了世界纪录。

湖南队平射击世界纪录

在长沙举行的八省区手枪射击邀请赛上，湖南队创造了女子小口径标准手枪25米60发慢加速射1，755环的好成绩，平了世界纪录。

里加国际体操赛我获两枚金牌

中国选手胡岳山、傅鲁明和王勇，4月1日在苏联里加举行的国际体操邀请赛男子单项目决赛中，获得两枚金牌、一枚银牌和五枚铜牌。两枚金牌是由杨山获得的。

世界青年击剑锦标赛 男子花剑比赛结束

第34届世界青年击剑锦标赛男子花剑比赛4月1日晚在布达佩斯结束。中国选手张志成取得第九名。

(据新华社)

韩健获羽毛球巨星大赛冠军

新华社香港4月4日电 我国运动员韩健今晚在此间夺得了国际羽毛球巨星大赛的冠军。韩健先后击败两名印尼选手。第三局韩健以15：5取胜。

女子双打冠军由英国名将诺·佩里和简·威伯斯特夺得，她们在决赛中比2：0（15：9，15：10）胜了中国的林瑛和吴迪。

参加南宁 民主德国名将录 国际游泳邀请赛

科内利阿·西尔希，身高1.72米，体重58公斤，是民主德国游泳新秀，女子200米仰泳世界纪录保持者。西尔希生于1966年。她的父母曾在耶拿一座游泳池附设的饮食店工作。这样的环境很容易培养她对游泳的兴趣。当她5岁时，就能独自在游泳池中嬉水。在学校里，她学习努力，爱好数学课。在游泳池中，她喜欢随着华尔兹乐曲欢快进行游泳练习。1979年，13岁的西尔希在少年儿童斯巴达克运动会上初露锋芒。经验丰富的弗·弗立克教练的指导，使她成绩提高很快。1982年民主德国国家奥委会杯赛，她夺得了流动杯。赛后，她说：“我的转身技术还有待改进，我希望在这次赛季里能把200米仰泳的成绩提高到2分12秒以内。”几个月后，她在第四届世界游泳锦标赛上，以2分9秒91的优异成绩夺得女子200米仰泳的桂冠，并刷新了世界纪录。

乌特·格韦尼格勒，是女子100米蛙泳和200米个人混合泳两项世界纪录保持者。格韦尼格勒生于卡尔-马克思城，今年19岁，身高1.79米，体重61公斤。她从6岁起开始游泳训练，聪明好学，刻苦练习，进步很快，基本功扎实，各种泳式全面发展。1980年，她在莫斯科奥运会上获100米蛙泳冠军，并以1分10秒11创造了世界纪录。1981年，格韦尼格勒在欧洲锦标赛上，一人夺得4枚金牌，这一年，她还以1分08秒60和2分11秒73创造了100米蛙泳和200米个人混合泳的世界纪录。在民主德国选举1981年度最佳运动员时，她以23万张选票名列女子十项之首。

(上) 洲 萍 赵 澍

队员张文敬和张振栓求雨心切，冒着严寒，一连好几天夜宿在冰川上。一天夜里，喜雨终于降临了。豆大的雨点打在帐篷上的喀喀声惊醒了他们。两个小张不约而同地一跃而起。因为这种突如其来的大雨，很可能引起冰川的强烈活动，倘若不迅速转移，后果将不堪设想。他们紧张而沉着地收拾好贵重仪器、考察资料，拆掉帐篷，迅速撤到冰川侧部的山坡上，冒着凛冽的寒风，借着冰雪反射的白光，连夜监视着冰川的动态。连续几天的考察，他们终于发现了一条从南迦巴瓦峰顶峰延伸下来的大冰川，它的末端穿过森林，一直延伸到海拔三千米左右的雅鲁藏布江边；冰体在山谷中间分为相隔宽的大段，并有明显的移位跃动的痕迹。这种冰川叫跃动冰川，在我国海洋性冰川发育地区还是第一次发现。

闻“老虎嘴”

科学考察的成果是丰硕的，而前进的路程是严峻的。有一天，部分考察队员从南迦巴瓦峰南坡的马尼翁出发，要通过多雄拉山口向西进发。当他们到达半山腰一个叫“老虎嘴”的险段时，发现前进的道路上发生了巨大的山崩，石块把陡崖的栈道砸垮了。队员们费了好大劲，才开出巴掌宽的一条羊肠，崖坎下面约一百米的地方，是一条奔腾咆哮的急流，继续前进，考察任务就不能完成；继续前进，实在太危险了。考察队副队长杨逸畴让大家讨论该怎么办。“过！”这是大家的一致意见。于是，年岁大的、年纪轻的、胖的、瘦的，在杨逸畴的带领下，一个个双手扶着岩石的棱角和缝隙，躬着腰，双脚一点一点地向前挪动，沉着坚定地通过了这个危险地段。当大家通过崖坎回首过来的路时，都不禁为自己捏了一把冷汗。

三个月的野外考察生活将要结束，考察队准备撤离的时候，科学考察队生物学专业组的5名队员突然站出来说，他们是李潜生、程树志、韩寅恒、林再、苏永生等，一再说要继续留在南迦巴瓦峰地区进行越冬生物考察。因为只有这样，才能得到不同季节气候条件下的动、植物活动资料。不久，南迦巴瓦峰已经大雪封山，五位考察队员在一个与世隔绝的世界里，进行着过去过三个月更为艰辛的科学考察工作。

实。邵林知道后，对三总支书记路永林同志施加压力，说这些发言很有问题，要三总支表态。对发言的同志搞单行材料，激起了三总支支委们记以上党员干部在这里一赞述。还有其它一些问题，不在此一一赘述。

中央三令五申，要加强社会主义法制，也一再强调要认真落实知识分子政策，这些对我们都鼓舞很大。而邵林对上级指示软抵抗，对下面胡作非为，拒不执行党的方针政策。我们认为，为维护宪法、法律和党纪的尊严，开创川师工作的新局面，应该严肃处理邵林的问题，再不能容许践踏党的政策的人物继续横行下去了。

致 敬！

四川师范学院  
李安宅（教授）  
屈守元（教授、共产党员）  
张静虚（教授、共产党员）  
汤炳正（教授、民盟盟员）  
雷履平（副教授、中共预备党员、蒙古族）

1983年3月23日



我医疗队足迹遍43个国家和地区

本报讯 记者白筠报道：全国援外医疗队工作会议于4月4日在京召开。

从1963年4月开始，我国先后向亚洲和非洲的43个国家和地区派出了医疗队，累计派出大约6,500多人次。目前在海外还有35个医疗队和一个卫生防疫技术组，共计1,100多人，分布在35个国家和地区。援外医疗队在所在国政府和人民的协助、支持下，为解除当地人民的病痛做了大量的工作，已成为一支在医疗卫生战线贯彻我国外交路线的重要力量。

新闻界座谈编撰《中国大百科全书·新闻》卷

本报讯 4月4日，首都新闻界负责人围坐一堂，讨论新闻界自己的事情——《中国大百科全书·新闻》卷的编撰问题。

座谈会由中央宣传部新闻局局长钟沛璋主持。到会同志一致认为，编撰《中国大百科全书·新闻》卷，是新闻界的一件大事，将全力支持。与会同志一致认为，它的出版，是新闻界一项重大的基本建设，这是一项极有意义的事情。通过《中国大百科全书·新闻》卷，我们走向世界，向世界人民介绍我国的新闻事业；同时，我国人民也从了解古今中外的新闻事业知识。



识。不完成这一任务，我们对不起先人，对不起今人，更对不起后人。参加座谈会的有新华社社长穆青，《人民日报》总编辑秦川，《中国青年报》社社长余世光，中国社会科学院研究生院院长温济泽，广播电视台副台长野，《中国大百科全书·新闻》卷，是新闻界的一件大事，将全力支持。与会同志一致认为，它的出版，是新闻界一项重大的基本建设，这是一项极有意义的事情。通过《中国大百科全书·新闻》卷，我们走向世界，向世界人民介绍我国的新闻事业；同时，我国人民也从了解古今中外的新闻事业知识。

赵素吾

首都教育界同 香港教育界人士欢聚

本报讯 4月4日晚，教育部长何东昌在人民大会堂举行招待会，欢迎香港中学教师、知识分子以及教育工作者联谊会三个参观团。首都部分高等学校教授及中小学特级教师同香港教育界同行欢聚一堂，畅谈发展祖国教育事业的大业。

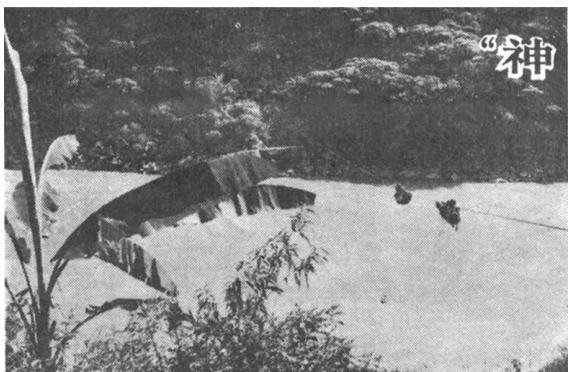
山东办老年人大学

本报讯 山东省红十字会在济南市为离退休老干部、老职工免费开办老年人大学。学校设八个专业，已有一千多名学员。

张大千逝世

新华社北京4月2日电 台北消息：著名的中国国画大师张大千因糖尿病、脑血管硬化和心脏病复发，医治无效，于4月2日晨在台北病逝，终年八十四岁。

张大千于1899年生于四川内江县，1948年侨居国外，后回台湾居住。



打开伟大祖国的地图，顺着雅鲁藏布江朝东，这条雄伟的大江，在西藏东南部突然掉头折向西南，在那里来了一个“门”状的大拐弯。这篇通讯所说的南迦巴瓦峰，就坐落在这“大拐弯”的中间。

神山之歌

与世界最高峰相比，南迦巴瓦峰是个“矮子”——海拔7,700多米。然而，它给人的魅力，却不亚于珠穆朗玛峰。

它地处东西向的喜马拉雅山脉和南北向的横断山脉的交接地段，地质现象独特。顶峰，终年冰雪晶莹。山下则是湿润的热带季雨林，中间则是一个从冷到热的过渡区域。在这个自然“阶梯”上，生物资源十分丰富。

南迦巴瓦峰还以险著称。远远望去，山脊线犹如锋利的锯齿。短短几公里内，山的高度从海拔二千多米一下子抬升到近八千米！绝壁陡坡比比皆是，冰崩、雪崩、山崩的危险四伏，连善于攀登的当地藏族同胞，也说南迦巴瓦峰是一座“凡人”难以攀登的“神山”。

“神山”探索记

——南迦巴瓦峰科学考察纪实

本报记者 张继民 周长年

山”。1920年左右和1940年，英国探险家曾两次前去探索，结果连上山的路也没有找到。

然而现在，“神山”的面纱已经被“凡人”所揭开。“凡人”是谁呢？是中国科学院和有关大学十四个研究单位的28名中青年科技工作者。他们在中国登山队的鼓励和支持下，于去年8月至10月，首次对南迦巴瓦峰进行了综合科学考察，直到冬季，还有一个五人小分队，留在那里进行越冬生物考察。

绵延数千里的喜马拉雅山脉，犹如天然屏障，阻挡着印度洋北上的温湿空气，使整个山系的南坡四季常青，温暖潮湿，而北坡却常年覆盖着厚厚的冰雪，气候十分干燥寒冷。然而，生物科学的考察人员进入南迦巴瓦峰东北坡考察时，眼前却展现了一派亚热带自然景观。这里林茂草丰，流水潺潺，生长着棕榈树、芭蕉等喜热怕冷的植物。颜色各异的杜鹃花、一簇簇、一丛丛地开满大地，蜜蜂和彩蝶戏舞其间。这是南北走向的雅鲁藏布江下游大拐弯的杰作。它为南来的暖湿空气开辟了一条通向南迦巴瓦峰北坡的通道。

初战告捷，更激起了队员们的作热情。考察在向纵深进行着。“蛇，蛇！”一天，大家在南峰东北坡地表的草丛中发现不少蛇，很多考察队员有点紧张，从草中爬出行动物考察的成都生物研究所的李胜全却欣喜若狂。此后他每天出去考察，都要随手带着铁夹

捕蛇。毒蛇是很难携带的，李胜全迅速将捕到的很多蛇做成标本。没想到后来一鉴定，这些蛇的标本里，有一条呈橄榄色的竟是我国首次发现的一种锦蛇。过去认为，这种锦蛇只有尼泊尔和印度等地才有，现在知道它们还生活在南迦巴瓦峰地区。考察队员们给它们取了个名字，叫“南峰锦蛇”。

早蚂蝗肆虐的地方

考察队员们用冰镐和棍棒拨开从生的灌木、野草和荆棘，一步步地向山上挺进。一天，地学考察人员来到了一个早蚂蝗四伏的地方。很多考察队员被叮得血迹斑斑。但是，早蚂蝗的肆虐并不能阻止考察工作的进行。考察队员们抓着爬满了蚂蝗的树枝往上攀登，去寻找他们所需要寻找的新的地质现象。辛勤的劳动，终于又一次换来了考察的硕果。就在这个蚂蝗世界里，队员们通过对岩石地层的大量的测量和观察，发现了明显的东西向地层构造系统。过去不少人认为：南迦巴瓦峰是喜马拉雅山北端的终头。可是这一发现告诉人们：喜马拉雅山脉延伸到南迦巴瓦峰后，还在继续向东延伸。

地学专业的考察队员，在时值雨季的南坡墨脱地区一连考察了四十多天。一个多月时间，那里天天云雾变幻，雨丝连绵，雨水和汗水湿透了每一个人的衣服。队员们仰望着云雾缭绕的高山峡谷，多么盼望有一个艳阳天啊！

与地学考察队员们相反，在山峰西北坡海拔四千多米高处考察冰川的队员们，却天天沐浴在耀眼的阳光之中。由于考察的需要，他们却在盼望着一场雨。因为只有下雨，才有利于观察冰川的动态变化。考察队





# 浅谈“土”与“洋”

丁玲

最近有一位年轻作家同我谈他在创作上的苦闷：他热爱生活基础，他的农村生活可以说很丰富，但是感到自己创作的路子打不开，形式上不能创新，而且嫌自己的作品有些土气。另一位中年作家，四十年代就创作过小说，他熟悉部队生活，也有长期创作生活的经历，写过不少好的作品。现在他谈到他在创作上的苦闷，他认为自己不易创新，对于应该遵循那条路子，怎样继续往前走，他感到有些茫然；他对自己原有的创作方法不满意，也嫌自己的土气。这些苦恼，是很值得大家思考的。这样的疑问，目前可能不少人有同感，他们也正在踌躇、徘徊，有的人正在努力想在形式上突破自己惯用的手法，探索探索、追求和创新。我想这是好的，对的。一个创作作家，一个作家经常经济生活是好的，使自己的作品能够达到更高的艺术水平，更能确切、完美地表达自己的思想，特别是要把自己的思想感情用极精致、极纯净的形式表现出来，给读者或观众留下清新、激情和永远向上的美好的理想。这是我们每一个从事写作的人应该终身追求为之奋斗的。

我以为一件艺术品，固然需要美的形式，但更应有美的设想。文学作品表达的方面比较多，内容比较丰富复杂，更需要有较高的思想情趣和完整的艺术形式，以及形式与内容的统一。形式可以影响内容，内容更能影响形式，新的内容很自然地会冲破一般的旧的形式。

现在一些同志要求创新，大多数年来都有点偏重于形式方面。他们对自己惯用的表现手法，也可以说是对我们大家在文学创作上惯用的手法感到不够用，感到需要有所创新。他们把原来的表现手法笼统地说是“土”。那么“土”的对立面自然是“洋”了。对此我们不能不先研究一下，弄清楚究竟什么叫“土”，什么叫“洋”？我们应把握什么样的“土”，而追求什么样的“洋”？

我以为是“五四”以来，我们的新文学，大体都是洋的，都是西的洋的路子，都是受欧洲文艺复兴和十九世纪末的欧洲文艺的影响。几十年来的美学理论、创作方法，什么自然主义、写实主义、象征主义、印象派、表现派、浪漫主义、社会主义现实主义……以及形形色色的现代派、抽象派、唯美派……无一不是从舶来品的。这些没有好不好，但对我们中国，对于我们民族文学史上的一些宝贵遗产却注意得不够。我们中国，我们很大一部分人提倡民族文学，要求发展我们的民族传统。但也有很少的一部分人，提倡民间文学，这就是一般人所谓“土”的。但现在一般人所奉扬的“土”，并非只限于民间文学文学，而是泛指一般人的表现手法，即所谓民间文艺。他们心目中的“洋”，则是指近代流行欧美各国的所谓现代派，意识流，（实际上在慢慢时过），不讲叙事手法结构，超现实的纯粹文艺的文学样式等等。或者这样说能够确切，这些同志是不喜欢曾来或来就过苦过我们文学事业的教条主义，八股是；或者是“四不象”中的“假”、“大”、“空”；这些同志都是要反对的。但反对对教条主义、八股，要反对对一般“大”、“空”，用什么来反对呢？是反对追求形式上的一些新奇或者是把过去曾被革命人民和进步青年所抛弃过的一些腐朽陈腐的、脱离生活的靡靡之音、或者是只讲主观表现、供作者们茶余饭后、消遣生活的消遣品，而有些那些描写无望的爱情、空虚的心灵、灰色的人生、的诗歌，把这些当高不可攀的文艺精品加以模仿吧！创新是完全可以的。文艺创作一定不能遵守陈规，一定要推陈出新，一定要有新意。文学以作家作为不脱离生活、时时和时代一起斗争前进，建设新生活，写出新的作品为准备，自然就会产生

所提高。不管你的创作是用中国固有的民族形式，或是从外国拿来形成的，你的作品都会有所变化，都会更加丰富，都会别有所创新。更简截地说，作家只是深入生活、深入群众、深入矛盾斗争，树立了正确的人生观、世界观，作家对生活的剖析与感受，才能更深刻、更正确、更深刻，才能更好地掌握自己的艺术才能。最重要的是到生活中去，到各种各样的矛盾的斗争的生活中去，长期与人民在一道，从人民日常的生活、道德中去体会去学习。这样再创作，“新”就会油然而生。作家如果永远停滞在一个水平上，不思思想或艺术，即使曾经达到过较高的水平，也由于时代的不断发展、前进，而作者却脱离了生活，高水平也会变为低水平，变为老一套，变为不受欢迎的了。

收集在延安文艺丛刊的这些作品，不是天上掉下来的，也不是少数精英分子创造出来的。这是在中国共产党人的正确领导下，在毛泽东思想的哺育下，文艺工作者与广大人民群众密切联系，从苏区文艺、红军文艺、以及“五四”以后新文艺与左联时期的广大文艺等优良传统发展起来的。这一辉煌成就，从延安开始发展，曾经影响全国解放区、大后方各城市，为革命战争的胜利做出了巨大贡献，而且奠定了新中国建立以来文艺发展的基石。这些作品排斥了资产阶级、封建阶级的思想影响，反对崇洋、崇大、反对关门搞派，沿着社会主义现实主义的正确道路，继承民族传统，运用戏曲、秧歌、小调等群众喜闻乐见的形式，推陈出新，创作了诸多成功的新型戏曲、新秧歌、新歌剧、新绘画题材，以及饱含中国情调的诗歌、报告文学、短篇小说、长篇小说等。这是延安全体文艺工作者凭着他们的不断学习和努力，从旧传统、旧结合中，从低到高等获得这些伟大的新成就。

记得1936年冬，我初到苏区陕北边区的时候，第一次见到了红军宣传队的表演。他们是在乡约的土台上表演“红军舞”、“国际舞”、“生产舞”。战士和当地农民群众，都看得很高兴，也都看得新鲜。我们这应是属于“洋”的。因为其中很多是模仿外国来的，很多歌曲都是从苏联战时时期红军歌曲移植来的。但歌词是中国的，是歌唱中国革命战的。此外还有许多土歌土调经过文艺工作者的整理加工，歌词充满激情，曲调欢快活泼，根据地的人民群众人人爱听爱唱，一种战火的、乐观的、浪漫的热烈性情，真使人心醉。这些歌曲，几乎人人都唱，根本没有团体或个人什么主义的，都是土歌土调。那时连队部队、机关、团休都有“诗”室，后来称救亡室、俱乐部等，俱乐部都有书报柜，上面张贴着各种诗歌、散文、小说等。中共中央宣传部和中央军委政治部组织的宣传鼓动委员会编创的十余万首的《红军长征记》，其中有过土的作品，也有著名的红军将领、政治工作人员，如李维汉、陆定一、李一氓、傅彬长、张闻天、张闻天等创作的作品。这些作品有有血有肉，记录了长征中的战斗、行军、英雄人物和战友之间的生死情谊，以及对长征途中中国风景的描绘，都是充满激情的美丽的文字。其中有不少篇章，后来发表在一些刊物上，仍吸引过年轻人一代，帮助过他们，学习习惯和年轻战士对革命事业的热爱。这一史册的编撰现在收藏在上海鲁迅纪念馆里面，这是值得庆幸的。

“七七事变”后，中央军委和中宣部组织西北战地服务团随军到山西前线工作。在筹备期间，西战团学习人民剧社等红军宣传团队的优良传统和作风，遵照毛主席的指示，利用各种民间形式，旧瓶新酒，新瓶新酒，宣传党的团结抗战政策和争取抗战胜利的十大纲领。除了排练话剧、歌曲外，西战团设有

个例外战士。他根据东北秧歌改编的《打倒日本帝国主义》，虽然情节简单，故事性不强，但因为有了全民抗战的新内容，有情有义人物身份和放肆性的舞姿，1938年春天在西安搬上舞台时，广大市民观众为之耳目一新。这些形式都是旧的，也可以说是土的，但一旦经过改造、加工，得到了提高，便成了新的，使这些洋的也相形见绌。因为“洋”并不新，“洋”也有很旧的东西，不为群众所接受；“土”并不意味全是旧，只要能推陈出新，与人民生活相结合，与时代相结合，就能为群众所喜爱。

后来，延安还邀请了更多的进步的文艺工作者，他们带来了大后方、大城市的不少中外闻名的文艺艺术作品，推动了延安提高延安文艺工作的水平，起了很好的作用。但与此同时，有些人把延安宣传部的文艺“土”了，有的人认为原来的都是宣传作品，没有艺术性；有的人认为过去的那些节目只是宣传品。更多的人被从从来没有过的喧嚣的锣鼓、华丽的服装、强烈的灯光、更多的情节、宏大的场面所吸引。很多人对此欣赏不来，一些文艺工作者也特别反感，干脆隔门关门，关门大吉，厚古薄今，言必称希腊。有些文艺工作者感到迷茫，无所适从。有些人比较清高，感到这些大、洋、白，虽起到了积极作用，但是反映人民群众中的大多数，没有反映人民当前的现实生活和要求，脱离了当前的政治形势，忽略了当前最重要的政治——争取抗日战争的胜利。党中央发现了这个问题，及时召开了延安文艺座谈会。毛主席在会上发表了重要的讲话，指出文艺工作者立场问题、方法问题、普及与提高的问题，宗派主义问题、学习马列主义等问题。毛主席党中央，号召文艺工作者到生活中去作为广大的工农兵服务。文艺座谈会后，广大文艺工作者热烈地参加到整风学习，端正自己的立场，战胜自己的工作，人人精神振奋，轻装上阵，深入工农兵，为争取抗战胜利，建立新中国而学习、创作。一段时间以后，新的木刻，密切结合群众、反映群众斗争的木刻在元元等同志的鼓励下出现了。文青写了对劳动英雄的赞歌，李季写了《王贵与李香香》的新民歌，赵树理写了歌颂英雄、歌颂光明以及反映陕北新生活的报告文学。接着是短篇小说《小篇小篇》以及民间说书艺人参加到抗战宣传和曲折的阶级斗争题材而陆续展现在读者面前。这时的歌曲经过生活化和业余的文艺工作者的团结合作，改造、提高，也从初级发展成生活化、活泼、新鲜的小曲。每当《兄妹花》、《牛黄出药》、《一朵红花》、《赵树理自新》、《刘胡兰开荒》等小曲时，锣鼓一响，人们都从窑洞里涌出，冲下山坡，围满广场。陕北的冬天虽然很热，但演出场上的热烈气氛，把人们的心都融化了。广场上永远回荡着演员和群众的心记里。那些亲切美好的享受将使人终生不忘。至于《血泪仇》、《白毛女》，更是当时广大农村人口缺少的新精神食粮，每次演出都是闹哄哄，扶老携幼，拥满原野。人堆上人，树堆上人，树杈上人，草堆上人。凄凉的歌声、悲壮的音乐激动着全场的人们，有的热泪满面，有的掩面而鸣，一团团的红红压压往回跑。这些大来到时，既土又洋，从旧到新，真正是新的作品，代表了那个伟大的时代，深受群众的热心拥护，把当时一些洋里洋气的作品自然比下去了。原来一些“洋气”、“颇于洋”的人，这时也开始认识到只有深入群众的生活，才能产生文艺上的有所成就、有所创新；只有扎根群众，深深生活是新的作品和新的创作的动力是人民要作的作品。

现在是八十年代了，经历了十年反右之后，在形势下

在年轻的文艺工作者中曾在这个“土”与“洋”、“新”与“旧”的问题上又产生了迷茫。曾在土的基础上创造过的一些东西，也为某些“洋”吓住了，自己羞于与“洋”媲美。在这些同志的心目中，延安时代的文艺是早已过时了，陈旧、落后，沦为“土”了；就是像延安道路发展起来的五十年代的文艺，作为社会主义现实主义文艺也都成了过时的土产，不能广泛为范的。但究竟从那里去学“洋”，去创“新”呢？是否就是找一些外国曾经兴过一阵、后来又丢弃了的什么现代派、印象派、超现实主义，或者把三十年代被人们批评过的那些歪嘴蝙蝠派、鹦鹉派，或者把三十年代人们批评过的那些歪嘴黑猫派的，那些搞政治投机、只求轰动、实际上是同洋人唱里头的唯我独尊等文艺为它们仿效的榜样呢？其实这些也都是旧的，在国早早就成了旧的。这些东西可能给我们的创作以新的血液，但这这条路，不是一条真正的老路；走这样的老路，决不可能创新。这种“新”不合乎我们的国情，也不合乎我们人民的需要。但是，如果我们只保持着延安文艺的水平，创作方法、内容、形式都没有新的突破，那也是不行的。时代前进，社会上各种矛盾和新的要求，都不一样了，人们的思想感情、文化水平都不一样了。我们文学的新的形式、内容如果不能随着时代的发展而前进，那就必须保存、保守、落后，要改变这一，人们的认识不前进，自然就不适应，所以我们应该大力创新。立意创新时，我可以借鉴古人，做到“古为今用”；也可以借鉴西洋，做到“洋为中用”，象鲁迅先生说的，对外的东西，有用的东西，采取拿来主义。对外的西洋东西，我们拿它一概排斥，也不符合盲目排外，要有分析。有选择，我们就要拿一些是在外国人中也是经过筛选，并且于我们有益的东。就象果农嫁接，植木杂交，都要经过反复筛选，而且必定要以适合本土的气、土壤等条件的母木为本，本固才能枝荣，嫁接、杂交才能成功，才能结出新果。在这个问题上，我认为文艺工作者首先要自己解放自己。

有人以现代人的“思想”为解释，但自己的一些言说又是老生常谈，不合现代人的思想要求。有的人怕“土”字，说“新”，实是构成了一条枷锁。我奇怪作家能够解放自己，创作时不计及是否是“土”是“洋”，是“新”是“旧”，只写自己所要写的。我以为没有固定的“土”，也没有固定的“新”。好的、美的、有时是新的，能向上走的都是新；丑陋的、恶化的、生硬碰硬的才是旧。是从哪一个外国学来的都是陈旧的。作家怎样才能解放自己？就是要用马克思主义的世界观、人生观，把自己看到的、体会到的一切生活现象，概括成新的，能使人爱、使人恨、使人思索的种种，尽情再现在纸上。作者的思想深刻，描绘细致，就能有诗情画意，越能动人心弦。作家创作时只是求精益求精，越有个人打算，才能有所顾虑，解除了顾虑，无不通，写得就真，真正创作，那里还有什么“土”、“什么”“新”呢！

我们党的第十二次代表大会制定了创立社会主义文学建设的战斗纲领，五届人大第五次全体会议宣布了新宪法和批准了第六个五年计划，非独数国无人。去年，当年在延安从事文艺工作的同志们聚会纪念毛泽东同志在延安文艺座谈会上的讲话发表五十周年，决定成立《延安文艺史》编委会，组织全国各地的文艺艺术工作者，分编编选在延安和写延安的各种文艺创作。负责资料的许多同志，不暇年休假期，加班加点长期战斗。来自来的材料散放的多，和年轻人合作，短期内容编成。湖南人民出版社保存存这一宝贵的文学史料，慨然将印刷出版任务。编委会奉命于我，我谨慎地表示我既承认我对这一工作的责任，同时也再一次表示，和许多同志合作，我对延安文艺路线维护拥护。相信，在延安文艺获得的伟大成就的基础上，我们全体文艺工作者在四项基本原则的指导下，不动摇地继续坚持社会主义现实主义的道路，坚持唯物论史实与浪漫主义相结合，坚持双向矛盾，不断地探索求道，我们必定能够创作出更多、更好、更为广大群众所喜爱的新作品。

（这是作者为《延安文艺史》写的总序）

〔这是作者为《延安文艺丛书》写的总序〕

向莎士比亚学

有史以来，屹立在高峰之上，多少文学巨人们专门来认识自己，开阔人的眼界，丰富人的贫乏生活，使人得到智慧、得到幸福、得到享受，引导人懂得“人”的价值、尊严和力量。

莎士比亚就是这样一位使人类永久又惊喜的巨人。

我们从他的创作里获得灵感、启示和智慧。时至今日，我们依然从他的作品中汲取养分。

我们是从他的创作里获得灵感、启示和智慧。时至今日，我们依然从他的作品中汲取养分。

不仅生活在，社会进步了，  
 民族具有民族特性，地域不  
 相同，世界各地的学者们，  
 都在奔着身上发现巨大的  
 希望、无垠的生机，都禁  
 不住赞叹：“人是一件多么  
 了不起的杰作！……”  
 人之所以不是就是比亚  
 然而我们研究西方文学有一个与西方不  
 同的条件，我们有一个比较悠久的文化传统。  
 我们受不同于西方的文学、哲学、美学、历史、  
 社会条件和民族风气的许多影响。特别值得一提的是，  
 我们是以一个处于历史新时期的中国人的  
 眼睛来看，来研究，来赞美这位世界的巨匠。  
 这个学术上的意见，但是有这样的世界的巨匠。

自己？他不就是“宇宙的开始，万物的终结”吗？古往今来，创造奇迹的人，是屈指可数的。莎士比亚是英国历史上的第一个，是最接近于他的人。他为普通人而写，又为天才的人而写；为智慧贤明的人而写，又为世界各地各个民族、各个时代的人而写。因此，我们希望，这些学术论文中，有那么几篇具有独到的见解，言之成理，有说服人的内容。当然，这仅是我们的希望。

我们试图用马克思主义的观点来研究莎士比亚。莎士比亚要超过他死了几百出了一位莎士比亚，那毕竟热爱的戏剧，据说甚至在于他成、成地地排他的他的。我们正探索在于他的这位巨人的眼里，莎士比亚为什么如此地伟大、如此地值得赞美。

各个有文化的角落而写。马克思、恩格斯给予莎士比亚的艺术成就以高度评价，提出一个内容十分丰富而又十分准确的“莎士比亚化”创作原则。这个原则为后代的剧作家开辟了一条宽阔、整亮的路。歌德说：“莎士比亚的好处当然没有说尽。”用马

学来看，当然可以以给沙士比看，我们戏剧家们都在研究它，孜孜以求，倾一腔精力，孜孜以求，这是学者们乐子。只想好好演几个沙士比的人，把他们生活在地狱里是少数演员，他们在舞台上无数的导演和舞台艺术家们，我们也不该抹杀的。从现实主义的观点来看一看沙士比的好处，从而说明它，这也是好事。用这种方法来研究他，我们不是最早的，也不会是最后的，因为日后还有来者。

我们这样说，不是要独树一帜、占尽风光。我们愿意和走不同道路的人们一块来更深入地理解这个伟大的作家。事实上，多年来，研究沙士比的学者们辛勤劳动的成绩，虽然有很大小，也是不能抹杀的。

我们还想，把一切用了心血写出来的研究苏土比亚的文章，一切用了心血写出来的研究苏土比亚的文章，都拿来丰富祖国文化，作为我们民族的珍宝，作为我们的骄傲。文艺之神将把这些当作种子，撒在这东方的文艺古国里。它会开出美丽的花朵，引来世界创作的热情。这种想法和多年来我们前辈们向世界上各种进步的文化学习、探索，争取得到有益的收获的心情，是一致的。苏土比亚所改善不了。

〔编者附记〕《莎士比亚研究》是正在筹备成立的中国莎士比亚研究会主编的学术性刊物，最近将由浙江人民出版社出版。本文原载《莎士比亚研究》创刊号，本报略有删节。

〔编者附记〕《莎士比亚研究》是正在筹备成立的中国莎士比亚研究会主编的学术性刊物，最近将由浙江人民出版社出版。本文原载《莎士比亚研究》创刊号，本报略有删节。

## 悲壮的故事 瑰丽的青春

— 读短篇小说《这是一片神奇的土地》

黃益庸

这几年来，反映十年内乱时期青年生活的小说数量不少，但是，象《这是一片神奇的土地》（《北方文学》1982年第8期，作者梁晓声）这样以油画般的鲜明色彩，粗犷有力的壮美画面，真实地反映出在政治寒流滚滚的日子里，青年人潜藏的青春活力和理想，却不是很多的。也许，正是由于它的思想艺术所独具的审美价值和令人感奋的力量，使它受到了读者的广泛好评。

《土地》的悲壮的故事，是在险恶的自然环境中展开的：北大荒某知识青年生产建设兵团的一个连队的十几个知识青年，为了向国家贡献粮食，怀着“艰苦创业的精神和热情”，组成了一支垦荒先遣队，勇敢地向着传说中“人迹罕至，神秘而又无比肥沃的‘满荒原’进军。虽然由于缺乏经验和难

那时自己挑着单刀，刀量就重了，我的底数不上去。”唱得真不中听，不是中听的，是唱出来的。只要我唱得好，得到观众信任，名便随之而来。不然，即使争得个虚名，也不过云过雾一现，转眼即逝。

侯喜瑞先生的艺术高，艺德也高。他从不斤斤计较个人，也不和别人勾心斗角。他常说：野心的如果不足十年内乱的毁灭，心术不正为京剧艺术多做一些贡献。如今记下他的二三事，也许对更多的人，尤其是正在成长的青年有所启迪。

藝文譯論

终于不足付出巨大的代价，但他们在终于在黑暗播下了希望的种子，开辟了荒凉者的道路。

《土地》在表现人物和险恶的自然环境进行艰苦斗争的同时，展开了对人物关系和矛盾的生动描写，生动地刻画了副指导员李晓燕、绰号“雕儿”的王志刚、“血”和“我”的妹妹梁珊珊等几个有血有肉的青年人的形象。尤其是，又以李晓燕的形象最为丰满。小说是通过“我”的眼睛去透视她的复杂性格的：照顾我们，她对女知青们很“不照顾”，不扶香椿，不穿花衣服等一个“革命行动”中看到的，似乎只是“一个坐在板上的威风凛凛的小土匪头子”。但在她的青春小云头上却不时飘来战战兢兢，以及野菊花般的“越轨行为”，即使我们一次窥见了她那颗埋得很深

那里爱她正如同我们为她已离开人间辨护中，看到了她————正直和善良的心地她在爱恋中为了保护胡珊，李晓燕的冲突，甚至跟袁戈。从这不难看出她性格中美好的反叛意识。然而，她的最光彩动人的是带领队员冲进“满堂窑”后的描写：“我们这些壮年男青年竟敢对那群娇之年的泪下之余，我们不可多得的青春一代，然而他们的精神寄托却同北国北国雪国

在台上不管怎么演，那人家给的戏，就白花了！侯老要求演演必须认真，不偷工，不减料，给观众交个东西。在台上，精神特别紧张，无论主角、配角，都是来个行，龙套，挂个牌，一戴一站，也得像那么个样。不能在人前丢人，心想别戏，也无精打采，主角挂个牌，戏演不好；武行，也得像那么个样。演好了，戏的质量负责，对观众负责，也是对自己负责。你在台上，一包烟，把人家演没了，自己并没觉得什么。宗教戏也是这样。侯老说：要教人家，就得一点一滴仔细，别马马虎虎，更不能半途而废。后力不继！北平解放后，沈次成又发起了艺培戏曲小组，（北京市戏曲学校前身）沈次成聘请侯老又义务教戏，侯老慨然应允。教了一段时间后，侯老所在的“剧团”要外出演游，本来侯老可以暂时向学校请假，回来再教。侯老却想：“那样就使学生耽误了，我何不让人顶一下！”于是他就发了包烟，不出去玩学戏，留在学校义务教戏，名譽不拿出来，免得误人子弟。”于是他就发了包烟，不出去玩学戏，留在学校义务教戏，名譽不拿出来，免得误人子弟。”

侯老年轻时已经拿过了包烟，但是他不争地位，不争学校，向抱尊主角的红花，起到很好的宗旨，更可贵的是，他能把晚秋先生的配角演得非常生动，夺主角的风采。为几位名角先生配演《打渔杀家》的倪荣，角色更是一个，只唱出台上的两、三句好戏来。俗话讲：人抬人，鬼抬人。《渔光曲》的倪荣，一个配角，那里有他的角色。这出戏便另，一个样。因此很多著名名演员争相邀请他合作，甚至有的戏非请到他不可。

有些热爱侯老的人，多和侯老的亲友，曾

的向往美好生活的少女之心。不久，“我”因母亲病重，未获准结婚而擅自回家，被连长以“逃跑主义者的”名义痛加惩戒。李燕燕坚决反对，李燕燕和“我”的矛盾和感情发展的性格的一个新的侧面出现，是“我”粗暴的妹妹李耀燕。为和“我”发生尖锐的冲突，“我”一记耳光，其中，我们又看到了一次一同消遣到李耀燕家，李耀燕说定完是李燕燕那反面性格的一个侧面。

原”，艰苦创业时，死而无怨地病绝时说的。这些青年垦荒者们作出了巨大的牺牲，这是历史的悲剧。但这场带伤痕的青春不是仍然是闪光的宝贵的东西么？他们为了创业而闯过困难险阻的英雄英雄主义精神，在死亡面前无私无畏的自我牺牲精神，仿佛比大荒原顶着风雪产生生长的冰凌花一样，给我们留下了难忘的印象。

# 艺高 德高 年高

## 二 缅怀京剧艺术家侯喜瑞先生

### 周 恒

九十二岁高龄的著名京剧艺术家侯喜瑞先生与世长辞了。侯老一生从事京剧艺术，勤勤恳恳，孜孜不倦，创造出“一侯派”净艺术，塑造过《岳母刺字》、《曹操》、《牛皋》、《八大锤》等光彩照人的艺术形象，享有“活曹操”等的誉称。他的逝世，对于京剧艺术是一个重大的损失。

**学戏必须虚心、刻苦。**侯老常以他自己自幼时向他的老师黄润甫学戏为例，启发学生不要回去。最后老师问他：“你学的什么书？你读什么书？心里想的什么？”他答不出来，黄老才说：“你心里一点念头都没有，这个才能带戏走”，能带戏走，这时的书读得吗？”

老师说：“你心里一点念头都没有”，这等于要死去了，几次不想去了。他在科班里的老师常长华先生却说：“你要想学戏后有起色，就要垂头去学；不想当主角，就不用去学。”所以侯老说：“不论是谁，虚心才能学戏，不能认为自己已经成了‘学’的当中，得有所悟，能刻苦，只有学深学透，才能学好时候，往后自己发展，变化、创新，也应当在把老前辈的艺术学好学象之后，没学好，就创新，就如同小孩子没学会走，就跳一样，会摔跟头。”

艺高 德高 年高

生

西哈努克发表声明

# 谴责越南军袭击西哈努克城居民区

新华社平壤4月4日电 民主柬埔寨主席席罗敦·西哈努克亲王今天在这里散发一份声明,强烈谴责越南军队4月3日袭击西哈努克城居民区,残杀柬埔寨人民的罪行,要求国际社会迫使越南从柬埔寨撤军。

声明说,越南侵略军继上周对农占难民居住区和民柬乍山解放区犯下罪行之后,4月3日,又对西哈努克城解放区和居民进行了袭击,致使3万名居民无家可归。

西哈努克对泰国以及世界上其他友好国家和人道主义组织可能和愿意帮助柬埔寨人民表示感谢。

声明说:“我要求他们以及联合国和不结盟运动最严厉地谴责越南社会主义共和国每天对无辜、和平的民主柬埔寨人民所犯下的滔天罪行,采取一切紧急措施迫使越南社会主义共和国停止这场屠杀和种族灭绝,无条件地从柬埔寨撤走其全部军队。”

新华社曼谷4月4日电 侵柬越南军队昨天对靠近泰国边境的奥斯马难民营发动了大规模的进攻。

这个难民营住有数千名柬埔寨民族解放运动游击队员和大约3万柬埔寨平民。柬埔寨民族解放运动是以西哈努克亲王为领导的抗越力量。

这个泰国军方消息灵通人士公布的。他说,越南军队在昨天上午6时向大炮轰击了这个被称为西哈努克城的难民营,它位于泰国素林府对面柬埔寨境内7公里处。越南军用坦克对难民营发动了进攻。大约有300发炮弹落入难民营。在泰柬边界执行救济任务的一位联合国人士说,已有5,000多柬埔寨人进入泰国避难,估计还有更多的人从奥斯马难民营进入泰国。

泰国军方消息灵通人士还说,泰国在泰柬边境的驻军已处于高度戒备状态。当越南发射的几发炮弹落入泰国境内时,泰国炮兵立刻还击。他还说,柬埔寨国民军和游击队对驻扎在位于泰国兰兰以南约70公里的第五〇二公路沿线的越南军队进行了反击,以牵制越南在北部另一个战场上发动的攻势。



大脚婆娘好美容 方成

## 日中经济协会举行酒会欢迎姚依林 为中日两国经济合作进一步发展做出贡献

新华社东京4月4日电 日中经济协会今晚在东京新大谷饭店举行酒会,欢迎姚依林副总理一行。宾主共同表示要为中国两国人民的友谊,为两国经济合作关系的进一步发展作出新的贡献。

日中经济协会副会长佐佐木凯实在致词中,称赞中国采取的一系列经济调整的政策已取得成果,为到本世纪末使工农业生产总值翻两番打下了牢固的基础。他说,去年我们庆祝了日中邦交正常化十周年,今年又将迎接长期贸易协定签订五周年,我们希望以它为起点,为进一步发展两国的经济和贸易交流作出更大的贡献。

## 姚依林和安倍会谈

新华社东京4月4日电 国务院副总理姚依林和日本外相安倍晋太郎一致认为,日中两国的友好合作关系将会得到进一步的发展。

姚依林和安倍晋太郎今天上午在日本外务省举行了会谈,双方回顾了中日邦交正常化以来两国经济合作的成绩。

安倍外相说,日中两国经济合作进行得很顺利,虽然去年贸易额有所减少,但从长远看是会发展的。

姚依林说,日中两国的关系确实很好,我希望这样的良好关系今后能长期稳定地发展下去。

双方对中日两国经济技术合作的前景充满信心,并一致表示要为此作出努力。

财政部长王丙乾、中国驻日本大使宋之光参加了会议。

据新华社伦敦4月1日电 位于英格兰约克市的英国国家铁路博物馆最近正式展出中国赠送的一台大型蒸汽机车。

这台合用中文书写着“六零七号”的机车头是1936年由英国的伏尔甘机车厂制造后输往中国的,它的牵引力为600吨,时速48公里,曾在粤汉铁路线上奔跑了三十多年。

在3月30日举行的交接仪式上,中国驻美国大使馆科技参赞应勃梅将这台油漆一新的机车头正式移交给了英国国家铁路博物馆。约克市市长、英国政府有关部门的官员及各界人士共100多人参加了这一交接仪式。博物馆馆长科利博士和应勃梅参赞首先进行了正式致词,祝愿中、美两国和两国人民之间的友谊不断发展。

## 宋双呼吁联合国和欧洲议会对越南施加压力

## 迫使越南从柬埔寨撤出侵略军

新华社北京4月3日电 新加坡消息:正在新加坡访问的民主柬埔寨联合政府总理宋双今天呼吁联合国和欧洲议会,对越南施加压力,迫使越南停止对柬埔寨抵抗力量的进攻,并把它侵略军撤出柬埔寨。

宋双是在结束对新加坡的一天访问后,离开新加坡赴曼谷前在机场向记者讲这番话的。

他说:“联合国是能够施加

影响并立即制止在柬埔寨边境侵略的唯一的世界性组织。”“如果联合国不能那样做,看着越南侵略军任意摆布法律,那将完全是一个悲剧。”

他说:“我们还呼吁我们在欧洲的所有朋友,特别是欧洲议会,发出呼声,谴责越南公然的、赤裸裸的残酷侵略。”

宋双再次号召所有柬埔寨人,不论他们的政治信仰如何以及是否在柬埔寨国内,一致

团结起来反对越南侵略。

他说,柬埔寨抵抗力量的三方,决心继续斗争,反对越南占领他们的国家,他们通过分明的、平行然而协调的行动在一起干得很好。

他强调,他仍然在寻求柬埔寨问题的政治解决。

宋双是在2日到新加坡访问的。访问中,他同新加坡第二副总理拉贾拉南和外长达纳巴兰就柬埔寨问题举行了会谈。

## 民柬国民军在马德望战场追击溃逃越军

新华社北京4月4日电 据民主柬埔寨电台广播,柬埔寨国民军和游击队继3月30日和31日攻下马德望省境内铁路和公路沿线的十二个越南据点之后,4月1日和2日继续追击溃逃的越军,控制了长度各为10公里的铁路和公路,并歼敌175人。

广播说,4月1日和2日,民柬部队分两路在马德望省蒙县达伯村沿铁路和五号公路向东面和向西面追击越军。到2日为止,民柬部

队西达良盖车站,东通蒙县县城,控制铁路和五号公路各10公里,打死越军75人,打伤100人;击毁各种武器30件、营房41座、物资仓库一座;炸毁铁路桥和公路桥6座、涵洞36个。

民柬部队在这次战斗中,还缴获迫击炮两门、其他各种武器99件、各种枪弹一万多发、稻谷两千余包、电话机4台;并解放了10个村庄。

## 新加坡、马来西亚领导人发表谈话

## 赞扬民柬三派合作英勇抗击越南侵略军

本报香港3日专电 记者周毅之报道,新加坡《南洋星洲联合早报》3日报道,新加坡反对达纳巴兰指出,越南军用坦克、大炮攻击民主柬埔寨手无寸铁的平民营地,表明越南对进行游击战的抗越势力已经束手无策。

抗越三派势力正在进行紧密合作。

他说,民柬上月召开的军事协调委员会,显示了三派之间合作良好。他认为,越南的攻势促使三派加紧协调他们的军事行动。

又讯:马来西亚《南洋商报》2日报道,马来西亚外

交部秘书长说,马来西亚政府对越南进攻柬埔寨平民的行动表示遗憾,因为这种攻击是对人道的攻击。

马来西亚总理马哈蒂尔说,他对民主柬埔寨联合政府的军队英勇抵抗越南军队的表现,感到高兴;对民主柬埔寨联合政府的未来,表示乐观。

## 沙特支持召开阿拉伯首脑会议讨论中东问题

新华社科威特4月3日电 阿卜杜拉扎赫说:沙特阿拉伯国王穆罕默德·阿卜杜·亚曼今天表示,他的国家国王和支持阿盟主席、摩洛哥国王哈桑二世提出的关于召开阿拉伯首脑会议的建议。

亚曼对阿拉伯联合酋长国《团结报》记者说,沙特阿拉伯“欢迎可能导致一致行动的任何阿拉伯行动,包括召开会议”。他在谈到美国目前在中东问题上的立场时说,美国政府已开始采取“比较认真负责

的行动”。

亚曼最后要求阿拉伯国家采取行动来解决中东问题。

哈桑二世于3月30日通过外交事务大臣布赛塔吉决定召开阿盟首脑特别会议讨论中东问题。

## 又有三百多名巴勒斯坦学生中毒

据新华社大马士革4月3日电 据巴勒斯坦通讯社报道,继3月21日杰宁市500名巴勒斯坦学生中毒事件后,今天在约旦河西岸的阿勒卡尔姆、阿纳卜塔以及哈勒勒附近的亚塔

村又发生了300多名巴勒斯坦女学生中毒的事件。

以色列当局污蔑这些学生是装病。但是,哈利勒医院副院长阿拉卜杜勒·纳姆拉说,他不同意这种看法。他说,她们有中毒的症状,不是食物中毒,

## 沙德利总统把外国赠与的礼品献给国家

本报阿尔及尔4月4日专电 记者丹林·张视基报道:沙德利总统在昨天举行的一项简短仪式上,把他就任总统以来友好国家领导人赠给他的珍贵礼品全部献给国家。这些珍

贵礼品,特别是具有历史和艺术价值的礼品将由财政部长转交国家博物馆保存。

据报道,在此以前,沙德利总统还把珍藏的化石资料、文献转送历史研究中心。

## 印苏两国答覆发生强烈地震

本报讯 印度尼西亚的苏门答腊北部4月4日发生强烈地震。目前,伤亡人数不详。据报道,这次地震的震中在班达亚齐东北大约50公里处,震级为里氏震级6.8到7.1级之间。

## 为中埃友谊架设桥梁

## ——访艾因·舍姆斯大学语言学院中文系

本报记者 俞成秀 林皎明

名优秀青年,到北京语言学院学习一年,迄今已有20名青年去过中国。这不仅对学生的学习有所补益,也增进了两国人民之间的互相了解。学生艾文迪德向中国写了《我对中国的印象》作文,畅谈他对新中国的观感。女学生麦哈在作文中写道:“中埃两国有着共同的遭遇和共同的斗争历史,都有悠久的历史,是著名的文明古国,所以热爱中国,把它当作我的第二祖国……”

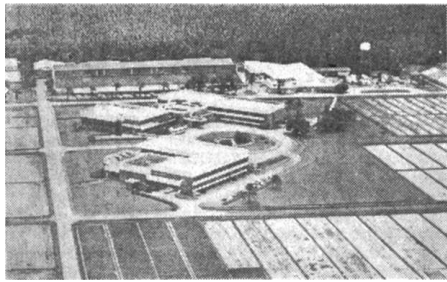
中文系主任阿卜杜·萨米阿博士是一位学识渊博、德高望重、热心埃中文化交流的老人。他曾任语言学院院长,中文系是由他主持创办的。去年,因年近退休年龄要求,仍任中文系主任。他说:“这是我自已要求的,我很乐意继续担任这个职务,并以此为荣。”

“老院长”深思熟虑地:过去只能通过欧洲学者翻译的书信文章了解中国,这种状况不能满足埃及人民直接与中国交流和相互深入了解的要求。所以我们要培养自己的中文人才,以便直接用阿文介绍中国的文化。

许多埃及青年向往中国文化,热情地选修中文。他们不怕困难,立志学好中文。为一埃两国人民的友谊和文化交流贡献力量。一位女学生,入学以后曾因学习上遇到困难而想过自杀,但她在日记中写道:“因为我热爱中国,所以我要坚持下去”。她刻苦努力,到二年级时,她由于成绩优秀被派到中国留学。这时她又哭了一次,但却因高兴得激动而哭。密尔法特的父亲与埃及的中国专家一起工作,建立了深厚

## 受之无愧的奖赏

本报记者 谈锋



菲律宾国际水稻研究所。

4月4日上午,在“北京南会议”开幕式暨1982年度“第三世界奖”授奖仪式上,赵紫阳总理提议全体到会者起立,向“第三世界奖”获得者菲律宾国际水稻研究所致敬。在热烈的掌声中,赵总理受第三世界基金会的委托,把金光闪闪的奖牌和奖状授给获奖者代表、国际水稻研究所所长斯瓦米纳坦博士。

国际水稻研究所建立于1960年,是世界上最早建立的国际农业科研中心之一。它座落在菲律宾首都马尼拉附近洛洛巴诺斯菲农学院的校园内。在这里辛勤工作的来自18个国家的约60名高级科学家和2,000多名工作人员。国际水稻研究所的宗旨是通过应用农业科学,来提高水稻和其他粮食的生产。二十多年来,国际水稻研究所培育出许多水稻良种,这些良种高产、抗病虫害、成熟期短且节约用水量。今天,世界上30%以上的稻田种植着国际水稻研究所培育的品种及其后代。这个研究所在水稻遗传学、生理学和土壤学等学科方面也取得了重要进展。国际水稻研究所取得的这些成果已经在第三世界广为传播,为第三世界赢得了崇高的声誉。

这些年来,水稻研究所培育的一系列水稻“现代品种”,其产量潜力为以前第三世界水稻所用品种的一至二倍。如IR8(仙稻型)等品种一年四季都能种植,并有较好的抗病虫害能力。新近育成的IR36,不但早熟、用水少,尤其适用于双季栽培,已在亚

洲广为采用,每年种植面积达一千万公顷以上。由于水稻研究所的辛勤工作,世界上每年增产的水稻,价值大约15亿美元。

国际水稻研究所所长斯瓦米纳坦博士在获奖后的发言中说:“我们是代表全世界农业科学家大家庭来接受第三世界奖的。”他高度评价并肯定发展中国家政府为水稻研究所的成功而进行的合作和努力,并感谢菲律宾政府为研究所提供了土地和种种便利条件。他指出,世界上的农业创始于现在称为第三世界的国家,许多重要农作物的故乡都在第三世界,世界上最有经验的农民也在第三世界。然而二次大战前的殖民政策造成的社会和经济发展差距,使许多第三世界国家的粮食不能实现自给,亿万人民每天晚上忍饥挨饿。他指出,第三世界最宝贵的资源是勤劳智慧的农民和充足的阳光,使农业增长是第三世界繁荣昌盛的关键。他呼吁第三世界国家抓紧时间采取措施,制定有力的“粮食安全计划”,并要求世界农业科学家们为此作出不懈的努力。

正如1982年“第三世界奖”的奖状中所指出的,水稻研究所“以其坚持不懈的、具有高度专业特长和忘我精神的工作,关心着第三世界千万人民的生命,并以切合实际和持之以恒的方式,改善着人们的生活条件”;在斯瓦米纳坦博士杰出指导下的国际水稻研究所取得的成果,如对于第三世界的发展作出的真正杰出贡献。“第三世界基金会决定授予这个研究所1982年“第三世界奖”,斯瓦米纳坦及其同事对此是当之无愧的。”

## 迪乌夫总统宣誓就职并阐述内外政策

## 任命穆斯塔法·尼亚斯为塞内加尔政府总理

据新华社达喀尔4月3日电 新当选的塞内加尔总统阿卜杜·迪乌夫,今天上午在国民议会宣誓就职。

宣誓前,迪乌夫在国民议会大厦前检阅了三军仪仗队,塞内加尔政府部长、国民会议员、一些非洲国家代表团和各国驻塞内加尔的外交使节出席了仪式。

迪乌夫今天任命穆斯塔法·尼亚斯为塞内加尔总理。

据新华社达喀尔4月3日电 塞内加尔总统阿卜杜·迪乌夫今晚发表广播电视讲话,重申他将继续进行开放政治和民主的方针。为了清除行政机构的臃肿和官僚主义,他将建议修改宪法。

在对外政策上,迪乌夫强调说,面对国际舞台上的霸权主义和危机,塞内加尔必须维护自己的安全、稳定、团结和领土完整。

迪乌夫是马内卡·甘地在今年3月26日宣布成立的。

马内卡·甘地在会上以主席身份发表讲话说,金印塞伊党将遵循马拉拉塞伊·甘地的思想和纲领。她说,这个政纲的主旨是为青年、失业者和被压迫的人进行斗争。

完整。

据新华社达喀尔4月3日电 塞内加尔电台今晚广播,由穆斯塔法·尼亚斯总理为首的塞内加尔新政府已组成。新政府包括24名部长和4名国务秘

书。总理穆斯塔法·尼亚斯兼任外交部长,原内政部长梅杜恩·法尔担任武装部队部长,由部长和经济和财政部长分别由马杜拉克、生命和原计划和合作部长马穆杜·杜雷担任。

## 全印桑贾伊党举行首次全国代表大会

新华社新德里4月3日电 据此间报纸报道,由印度总理英·甘地的儿媳玛内卡·甘地领导的一个新的反对党——全印桑贾伊党今天在这里召开第一次全国代表大会。

这个党是玛内卡·甘地在今年3月26日宣布成立的。

玛内卡·甘地在会上以主席身份发表讲话说,全印桑伊党将遵循马拉拉塞伊·甘地的思想和纲领。她说,这个政纲的主旨是为青年、失业者和被压迫的人进行斗争。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。

玛内卡·甘地决裂后分居。







